Sentenza della Corte (Decima Sezione) del 2 marzo 2017 (domanda di pronuncia pregiudiziale proposta dal Juzgado de lo Social n° 3 de Barcelona — Spagna) — José María Pérez Retamero/TNT Express Worldwide Spain S.L., Last Mile Courier S.L., già Transportes Sapiro S.L., Fondo de Garantía Salarial (Fogasa)

(Causa C-97/16) ⁽¹⁾

(Rinvio pregiudiziale — Politica sociale — Direttiva 2002/15/CE — Tutela della sicurezza e della salute dei lavoratori — Organizzazione dell'orario di lavoro — Trasporto su strada — Lavoratore mobile — Autotrasportatore autonomo — Nozione — Irricevibilità)

(2017/C 121/10)

Lingua processuale: lo spagnolo

Giudice del rinvio

Juzgado de lo Social n° 3 de Barcelona

Parti

Ricorrente: José María Pérez Retamero

Convenute: TNT Express Worldwide Spain S.L., Last Mile Courier S.L., già Transportes Sapiro S.L., Fondo de Garantía Salarial (Fogasa)

Dispositivo

La domanda di pronuncia pregiudiziale proposta dallo Juzgado de lo Social n. 3 de Barcelona (Tribunale del lavoro di Barcellona, Spagna) è irricevibile.

⁽¹⁾ GU C 156 del 2.5.2016.

Sentenza della Corte (Nona Sezione) del 2 marzo 2017 — Commissione europea/Repubblica ellenica

(Causa C-160/16) ⁽¹⁾

(Inadempimento di uno Stato — Politica energetica — Prestazione energetica dell'edilizia — Direttiva 2010/31/UE — Articolo 5, paragrafo 2 — Relazione sui livelli ottimali in funzione dei costi)

(2017/C 121/11)

Lingua processuale: il greco

Parti

Ricorrente: Commissione europea (rappresentanti: G. Zavvos e K. Talabér-Ritz, agenti)

Convenuta: Repubblica ellenica (rappresentante: N. Dafniou, agente)

Dispositivo

1) La Repubblica ellenica, non avendo sottoposto una relazione sui livelli ottimali in funzione dei costi, quale prevista dall'articolo 5, paragrafo 2, secondo comma, della direttiva 2010/31/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 19 maggio 2010, sulla prestazione energetica nell'edilizia, come integrato dal regolamento delegato (UE) n. 244/2012 della Commissione, del 16 gennaio 2012, che completa la direttiva 2010/31 istituendo un quadro metodologico comparativo per il calcolo dei livelli ottimali in funzione dei costi per i requisiti minimi di prestazione energetica degli edifici e degli elementi edilizi, è venuta meno agli obblighi ad essa incombenti in forza dell'articolo 5, paragrafo 2, della direttiva 2010/31.

2) La Repubblica ellenica è condannata alle spese.

⁽¹⁾ GU C 251 dell'11.7.2016.